

Ο περί της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών κατά του Διεθνικού Οργανωμένου Εγκλήματος και Πρωτοκόλλων (Κυρωτικός) Νόμος του 2003 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 11(ΙΙΙ) του 2003

ΝΟΜΟΣ ΚΥΡΩΤΙΚΟΣ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΤΩΝ ΗΝΩΜΕΝΩΝ ΕΘΝΩΝ  
ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΔΙΕΘΝΙΚΟΥ ΟΡΓΑΝΩΜΕΝΟΥ ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΩΝ  
ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΩΝ ΣΕ ΑΥΤΗ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΩΝ

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός  
τίτλος.

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών κατά του Διεθνικού Οργανωμένου Εγκλήματος και Πρωτοκόλλων (Κυρωτικός) Νόμος του 2003.

Ερμηνεία.

2. Στον παρόντα Νόμο, εκτός αν από το κείμενο προκύπτει διαφορετική έννοια—

«Αδικήματα κατά της Σύμβασης» περιλαμβάνουν και αδικήματα διαπραττόμενα κατά παράβαση των Πρωτοκόλλων.

«Δημοκρατία» σημαίνει την Κυπριακή Δημοκρατία.

«Πρωτόκολλα» σημαίνει:

- (α) Το Πρωτόκολλο για την Πρόληψη, Καταστολή και Τιμωρία της Εμπορίας Προσώπων, Ιδιαίτερα των Γυναικών και Παιδιών, στο οποίο η Κυπριακή Δημοκρατία προσχώρησε με Απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου με Αριθμό 52.761 και ημερομηνία 5 Δεκεμβρίου 2000·
- (β) το Πρωτόκολλο κατά του Λαθρεμπορίου Μεταναστών διά Ξηράς, Θαλάσσης και Αέρος, στο οποίο η Κυπριακή Δημοκρατία προσχώρησε με Απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου με Αριθμό 52.761 και ημερομηνία 5 Δεκεμβρίου 2000· και
- (γ) το Πρωτόκολλο κατά της Παράνομης Κατασκευής και Εμπορίας Πυροβόλων Όπλων, Τμημάτων και Εξαρτημάτων τους και Πυρομαχικών, στο οποίο η Κυπριακή Δημοκρατία προσχώρησε με Απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου με Αριθμό 55.704 και ημερομηνία 30 Μαΐου 2002.

«Σύμβαση» σημαίνει τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών κατά του Διεθνικού Οργανωμένου Εγκλήματος, που υπογράφηκε στο Παλέρμο της Ιταλίας την 13η Δεκεμβρίου 2000 και στην οποία η Κυπριακή Δημοκρατία προσχώρησε με Απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου με Αριθμό 52.761 και ημερομηνία 5 Δεκεμβρίου 2000.

Κύρωση της  
Σύμβασης και  
των  
Πρωτοκόλλων.  
Πίνακας,  
Μέρος Ι,  
Μέρος ΙΙ.

3.—(1) Η Σύμβαση και τα Πρωτόκολλα, τα κείμενα των οποίων στο αγγλικό πρωτότυπο εκτίθενται στο Μέρος Ι του Πίνακα και σε ελληνική μετάφραση στο Μέρος ΙΙ του Πίνακα, κυρούνται.

(2) Σε περίπτωση διαφοράς μεταξύ των κειμένων που εκτίθενται στα Μέρη Ι και ΙΙ του Πίνακα υπερισχύει το κείμενο στο αγγλικό πρωτότυπο, που εκτίθεται στο Μέρος Ι του Πίνακα.

(3) Η Σύμβαση και τα Πρωτόκολλα εφαρμόζονται σύμφωνα με τις διατάξεις που ακολουθούν και σε συνάρτηση με άλλους νόμους της Δημοκρατίας και, ειδικότερα, του περί Διεθνούς Συνεργασίας σε Ποινικά Θέματα Νόμου του 2001, των περί Συγκάλυψης, Έρευνας και Δήμευσης Εσόδων από Ορισμένες Εγκληματικές Πράξεις Νόμων του 1996 έως 2000 και του περί Καταπολέ-

23(Ι) του 2001.  
61(Ι) του 1996  
25(Ι) του 1997  
41(Ι) του 1998

μησης της Εμπορίας Προσώπων και περί Σεξουαλικής Εκμετάλλευσης Ανηλίκων Νόμου του 2000.

4. Κάθε πράξη που αναφέρεται στην παράγραφο (1) του Άρθρου 5 της Σύμβασης, όταν διαπράττεται με πρόθεση, αποτελεί ποινικό αδίκημα τιμωρούμενο με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα δέκα έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις πενήντα χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές.

5. Κάθε πράξη που αναφέρεται στην παράγραφο (1) του Άρθρου 6 της Σύμβασης, όταν διαπράττεται με πρόθεση, αποτελεί γενεσιουργό αδίκημα δυνάμει των περί Συγκάλυψης, Έρευνας και Δήμευσης Εσόδων από Ορισμένες Εγκληματικές Πράξεις Νόμων του 1996 έως 2000, και τιμωρείται με τις προβλεπόμενες στους εν λόγω Νόμους ποινές.

6.—(1) Κάθε πράξη που αναφέρεται στις υποπαραγράφους (α) και (β) της παραγράφου (1) του Άρθρου 8 της Σύμβασης, όταν διαπράττεται με πρόθεση, αποτελεί ποινικό αδίκημα τιμωρούμενο με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα δέκα έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις πενήντα χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές.

(2) Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου και του Άρθρου 8 της Σύμβασης, ο όρος «δημόσιος λειτουργός» έχει την έννοια που δίνει στον όρο αυτό το άρθρο 4 του Ποινικού Κώδικα και περιλαμβάνει δημόσιο λειτουργό ξένης χώρας ή διεθνή δημόσιο υπάλληλο.

120(1) του 1999  
152(1) του 2000.  
3(1) του 2000.

Ποινικά  
αδικήματα  
συμμετοχής σε  
οργανωμένες  
εγκληματικές  
ομάδες.

Ποινικοποίηση  
συγκάλυψης.

61(1) του 1996  
25(1) του 1997  
41(1) του 1998  
120(1) του 1999  
152(1) του 2000.

Ποινικοποίηση  
της διαφθοράς.

Κεφ. 154.

3 του 1962  
43 του 1963  
41 του 1964  
69 του 1964  
70 του 1965  
5 του 1967  
58 του 1967  
44 του 1972  
92 του 1972  
29 του 1973  
59 του 1974  
3 του 1975  
13 του 1979  
10 του 1981  
46 του 1982  
86 του 1983  
186 του 1986  
111 του 1989  
236 του 1991  
6(1) του 1994  
3(1) του 1996  
99(1) του 1996  
36(1) του 1997  
40(1) του 1998  
45(1) του 1998  
15(1) του 1999  
37(1) του 1999  
38(1) του 1999  
129(1) του 1999  
30(1) του 2000  
43(1) του 2000  
77(1) του 2000  
162(1) του 2000  
169(1) του 2000  
181(1) του 2000  
27(1) του 2001  
12(1) του 2002  
85(1) του 2002  
144(1) του 2002  
145(1) του 2002  
25(1) του 2003.

Ποινικοποίηση της εμπορίας προσώπων.

7. Κάθε πράξη που αναφέρεται στο Άρθρο 5 του Πρωτοκόλλου για την Πρόληψη, Καταστολή και Τιμωρία της Εμπορίας Προσώπων, Ιδιαίτερα Γυναικών και Παιδιών, που διαπράττεται με πρόθεση για οποιοδήποτε σκοπό, αποτελεί ποινικό αδίκημα τιμωρούμενο—

- (α) Με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα είκοσι έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις πενήντα χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές, αν η πράξη διαπράττεται σε βάρος ανήλικου προσώπου· ή
- (β) με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα δώδεκα έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις δεκαπέντε χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές, αν η πράξη διαπράττεται σε βάρος ενήλικου προσώπου.

Ποινικοποίηση του λαθρεμπορίου μεταναστών.

8. Κάθε πράξη που αναφέρεται στο Άρθρο 6 του Πρωτοκόλλου κατά του Λαθρεμπορίου Μεταναστών διά Ξηράς, Θαλάσσης και Αέρος, που διαπράττεται με πρόθεση, αποτελεί ποινικό αδίκημα τιμωρούμενο με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα δέκα έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις δέκα χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές.

Ποινικοποίηση της παράνομης κατασκευής όπλων.

9.—(1) Κάθε πράξη που αναφέρεται στην παράγραφο (1) του Άρθρου 5 του Πρωτοκόλλου κατά της Παράνομης Κατασκευής και Εμπορίας Πυροβόλων Όπλων, Τμημάτων και Εξαρτημάτων τους και Πυρομαχικών, που διαπράττεται με πρόθεση, όπως και κάθε πράξη που αναφέρεται στην παράγραφο (2) του ίδιου Άρθρου, αποτελεί ποινικό αδίκημα τιμωρούμενο με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα δέκα έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις πενήντα χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές.

(2) Η επενεργοποίηση απενεργοποιημένων πυροβόλων όπλων, κατά παράβαση των διατάξεων του Άρθρου 9 της Σύμβασης, αποτελεί ποινικό αδίκημα τιμωρούμενο με φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα πέντε έτη ή με χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τις δεκαπέντε χιλιάδες λίρες ή και με τις δύο αυτές ποινές.

(3) Το Δικαστήριο το οποίο καταδικάζει πρόσωπο για διάπραξη αδικήματος που αναφέρεται στα εδάφια (1) ή (2) του παρόντος άρθρου, δύναται να διατάξει τη δήμευση οποιοδήποτε πυροβόλου όπλου, τμημάτων ή εξαρτημάτων όπλου ή πυρομαχικών, σε σχέση με τα οποία διαπράχθηκε το αδίκημα.

Επέκταση της δικαιοδοσίας των δικαστηρίων. Κεφ. 154.

10. Χωρίς επηρεασμό των διατάξεων του άρθρου 5 του Ποινικού Κώδικα και παρά τις διατάξεις του άρθρου 6 του Ποινικού Κώδικα, τα δικαστήρια της Δημοκρατίας έχουν δικαιοδοσία να εκδικάζουν αδικήματα κατά παράβαση των Άρθρων 5, 6, 8 και 23 της Σύμβασης, στις περιπτώσεις που αναφέρονται στις παραγράφους (1) και (2) του Άρθρου 15 της Σύμβασης.

- 3 του 1962
- 43 του 1963
- 41 του 1964
- 69 του 1964
- 70 του 1965
- 5 του 1967
- 58 του 1967
- 44 του 1972
- 92 του 1972
- 29 του 1973
- 59 του 1974
- 3 του 1975
- 13 του 1979
- 10 του 1981
- 46 του 1982
- 86 του 1983
- 186 του 1986
- 111 του 1989
- 236 του 1991

6(1) του 1994  
 3(1) του 1996  
 99(1) του 1996  
 36(1) του 1997  
 40(1) του 1998  
 45(1) του 1998  
 15(1) του 1999  
 37(1) του 1999  
 38(1) του 1999  
 129(1) του 1999  
 30(1) του 2000  
 43(1) του 2000  
 77(1) του 2000  
 162(1) του 2000  
 169(1) του 2000  
 181(1) του 2000  
 27(1) του 2001  
 12 (1) του 2002  
 85 (1) του 2002  
 144 (1) του 2002  
 145 (1) του 2002  
 25 (1) του 2003.

**11.** Η Σύμβαση συνιστά νομική βάση για σκοπούς έκδοσης φυγοδικών, σχετικά με διάπραξη αδικημάτων καλυπτομένων από τη Σύμβαση, στις περιπτώσεις όπου η έκδοση θα πρέπει να βασίζεται στην ύπαρξη συνθήκης μεταξύ της Δημοκρατίας και της αιτούσας την έκδοση χώρας, αλλά τέτοια συνθήκη δεν υφίσταται.

Σύμβαση ως νομική βάση για έκδοση.

**12.** Δικαστήριο το οποίο εκδικάζει αδίκημα κατά παράβαση του παρόντος Νόμου, της Σύμβασης ή των Πρωτοκόλλων, δύναται, κατά την επιβολή ποινής, να λάβει υπόψη, σε κατάλληλη περίπτωση, ως μετριαστικό της ποινής παράγοντα, το γεγονός ότι ο κατηγορούμενος, που λαμβάνει ή έλαβε μέρος σε οργανωμένη εγκληματική ομάδα, συνεργάστηκε με τις αρμόδιες αρχές για σκοπούς διερεύνησης ή δίωξης των αδικημάτων που προβλέπει η Σύμβαση, με οποιοδήποτε τρόπο και, ειδικότερα, με τους τρόπους που αναφέρονται στις υποπαραγράφους (α) και (β) της παραγράφου (1) του Άρθρου 26 της Σύμβασης.

Μετριασμός ποινής.

**13.** Για τους σκοπούς της αμοιβαίας νομικής αρωγής, δυνάμει του Άρθρου 18 της Σύμβασης, το Υπουργείο Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως θα είναι η κεντρική αρχή που απαιτείται από την παράγραφο (13) του εν λόγω Άρθρου.

Κεντρική αρχή.

**14.—(1)** Το Υπουργικό Συμβούλιο δύναται να εκδίδει Κανονισμούς για την καλύτερη εφαρμογή της Σύμβασης και των Πρωτοκόλλων.

Κανονισμοί.

(2) Χωρίς επηρεασμό της γενικότητας του εδαφίου (1), Κανονισμοί δύναται να εκδοθούν προς ρύθμιση της εγγραφής και άδειας προσώπων που ασχολούνται με τη μεσιτεία όπλων και πυρομαχικών, σύμφωνα με τις διατάξεις του Άρθρου 15 του Πρωτοκόλλου κατά της Παράνομης Κατασκευής και Εμπορίας Πυροβόλων Όπλων, Τμημάτων και Εξαρτημάτων τους και Πυρομαχικών.

ΠΙΝΑΚΑΣ  
 (Άρθρο 2)